Richell

〈取扱説明書〉

156039
ペットカート プレンタ



このたびは、リッチェル製品をお買い上げいただきありがとうございます。**ご使用の前に、必ずこの取扱説明書をよくお読みのうえ正しくお使いください。また、本書はいつでも見られる場所に大切に保管してください。**本書に使用しているイラストは、操作方法や仕組みなどをわかりやすくするため、現物とは多少異なることがあります。本品を他のお客様にお譲りになるときは、必ず本書も併せてお渡しください。

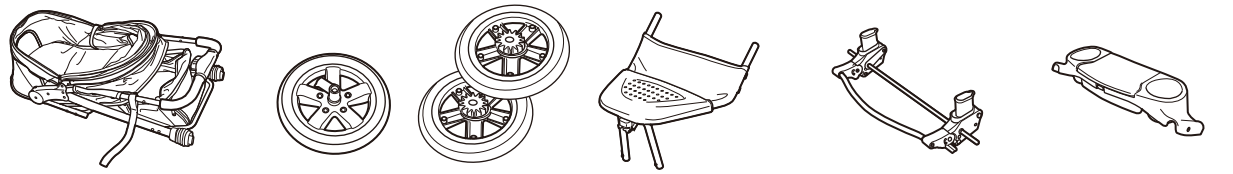
用 途

●本品は超小型犬・小型犬・中型犬用のペットカートです。
キャリー耐荷重‥‥20kgまで
バスケット‥‥2kg

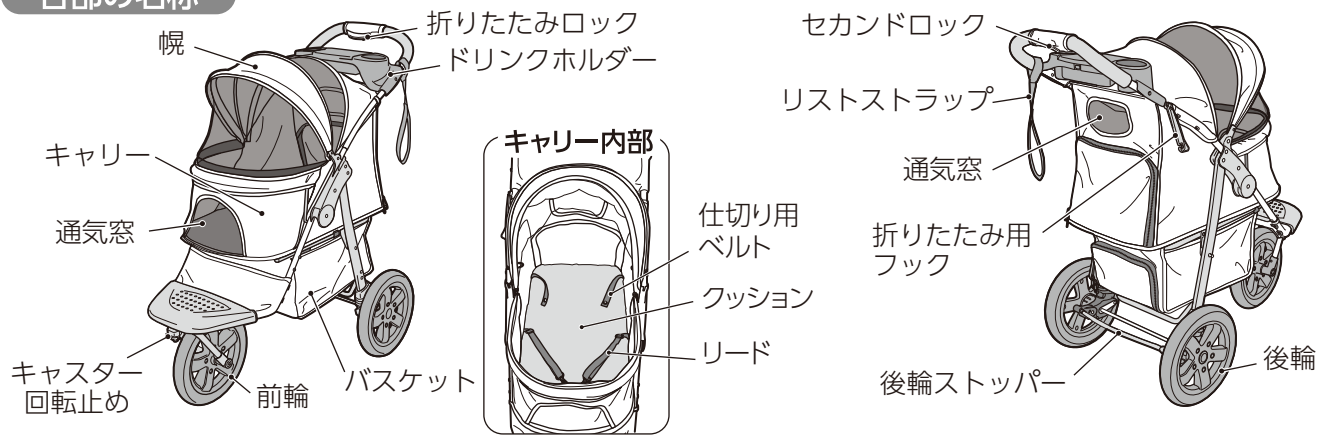
特 長

●キャリー内の仕切りを立てて、手荷物とペットを仕切ることができます。

部品名称



各部の名称



使用上の注意

○記号の説明
この取扱説明書は、製品を安全に使用していただくために特に守っていただきたいことについて次のマークで表示しています。各マークの意味を十分理解されたうえで使用していただきますようお願いいたします。

⚠注意 … 取扱いを誤った場合、軽度の傷害を負ったり、物的損害につながるおそれのあるもの。

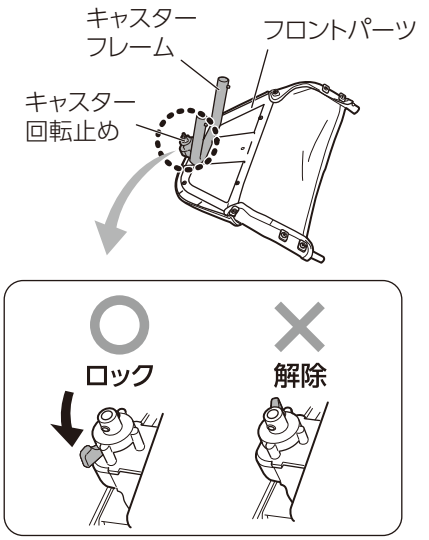
⚠注意

●用途以外で使用しないでください。
●ペットが落下しケガをするおそれがありますので、ご使用前にカートをしっかり広げ、折りたたまれないことを確認してください。
●飛び出し防止のため、ご使用中はキャリー内のリードを首輪に装着し、幌を完全に閉じて使用してください。
●ご使用中はハンドルから手を離したり、ペットを乗せたままカートから離れたりしないでください。ケガや事故の原因となることがあります。また、停止中は後輪をロックしてください。坂道や傾斜のある場所ではロックがされていても放置しないでください。
●転倒しケガや破損のおそれがありますので、以下のことはしないでください。
・ハンドルに体重をかける・ハンドルに荷物を吊るす・ハンドルにペットのリードをくくりつける
●階段・エスカレーターや段差のあるところ、ぬかるみや砂地などの悪路では使用しないでください。
●火気や熱源の近くに放置したり、炎天下の車内やトランクに放置したりしないでください。カートが高温となり、ヤケドしたり、変形・変質してケガをしたりするおそれがあります。
●開閉操作をするときは、ペットやお子様を周りに近づけないでください。また指などをはさまないように注意してください。
●お子様に操作をさせないでください。また、キャリーやフロントパーツの上などにお子様を乗せないでください。
●分解や改造はしないでください。また、部品の代用品は使用しないでください。事故や故障の原因となります。
●噛み癖のあるペットに使用する場合は注意してください。
●本品に異常があるときは、直ちに使用を中止してください。
●お子様の手の届くところに放置しないでください。
●折りたたんだ状態では自立しません。転倒するおそれがありますので注意してください。
●ペットの予期せぬ行動により発生したケガや事故、破損に対する補償はいたしておりませんので、あらかじめご了承ください。

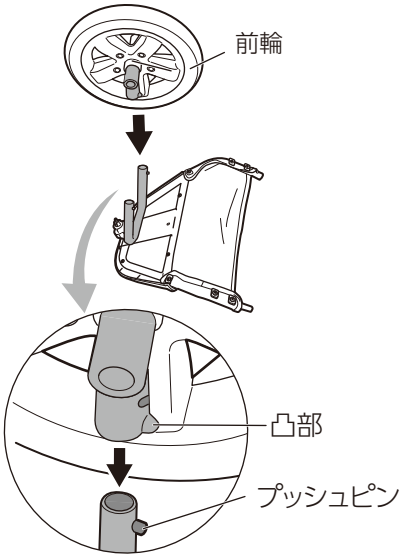
部品の取付け

1 フロントパーツを組み立てる

①フロントパーツを図のようにして置きます。キャスター回転止めを矢印の向きへ動かし、キャスターフレームをロックします。

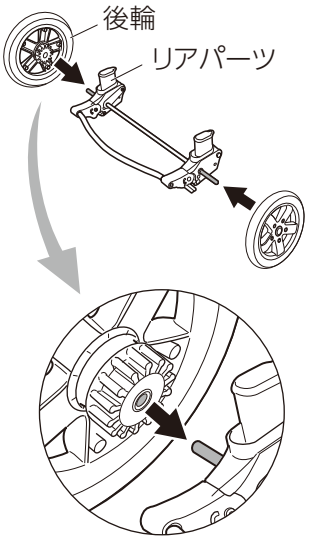


②キャスターフレームのプッシュピンと、前輪の凸部の向きを合わせて前輪を差し込みます。
（カチッと音が鳴るとロックされます。）



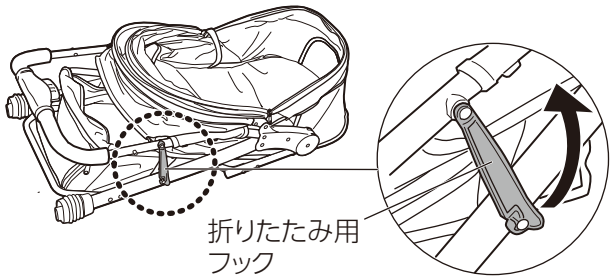
2 リアパーツを組み立てる

リアパーツに後輪を差し込みます。

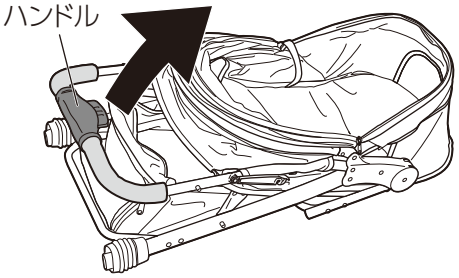


3 フロントパーツ、リアパーツを取り付ける

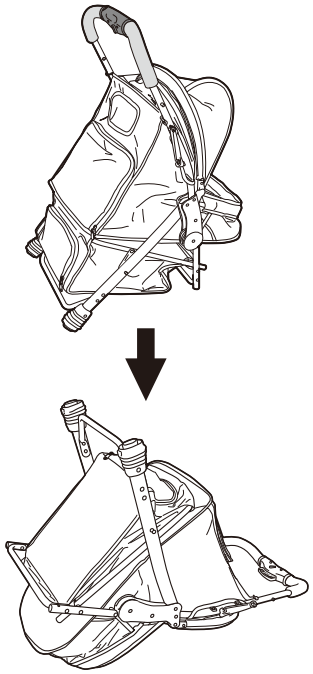
①本体を図のように置き、折りたたみ用フックを外します。



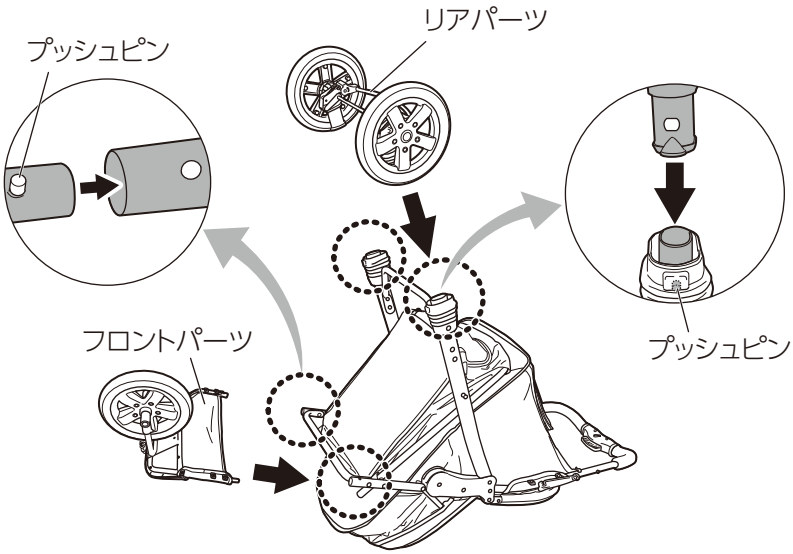
②ハンドルを矢印の向きへ引き上げ、本体を広げます。



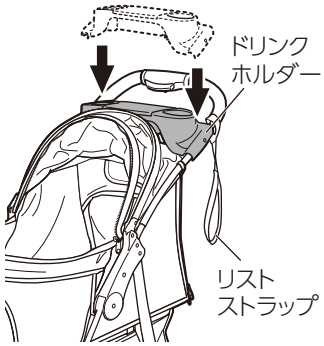
③ハンドルを下にし、本体を立たせます。

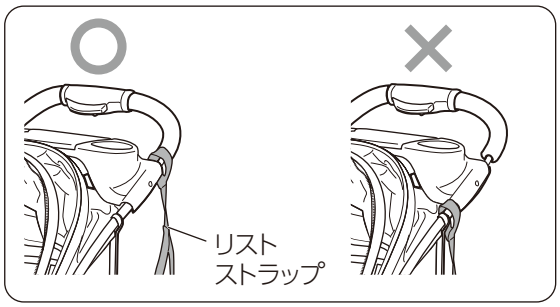


④フロントパーツのプッシュピンの位置を確認し、本体に差し込んでください。リアパーツも同様に差し込みます。
（カチッと音が鳴るとロックされます。）
パーツを引っ張って、抜けないことを確認してください。



⑤本体を起こします。
リストストラップをハンドル側に引き上げ、ハンドルフレームに、ドリンクホルダーを取り付けます。

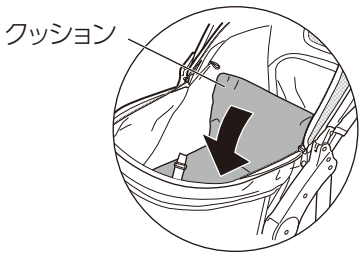




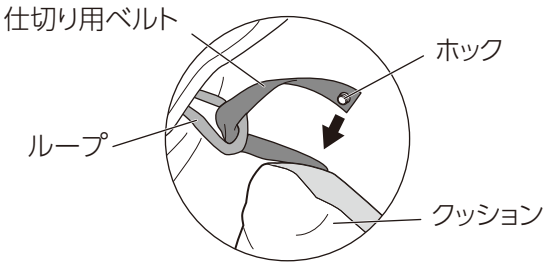
仕切りの固定の仕方



①クッションを矢印の方向へ起こします。

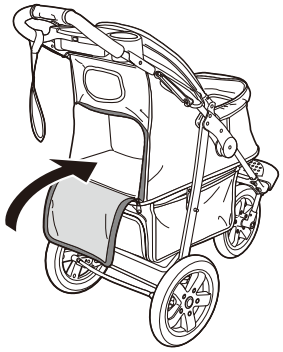


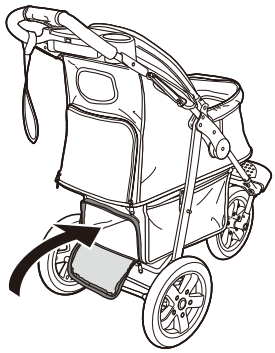
②仕切り用ベルトをループへ通し、ホックで固定します。



手荷物の入れ方

●背面のファスナーを開くことで、キャリーやバスケットに手荷物を入れることができます。





リストストラップの使い方

●手首にリストストラップを通すことで、ハンドルから手が離れても、カートが離れません。



※リストストラップに荷物を掛けたり、ペットをつながないでください。

キャスター回転止めの使い方

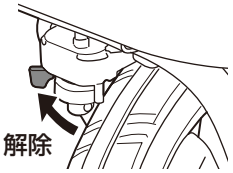
キャスター回転止めは、車道側に少し傾斜した歩道や砂利道など、ハンドルがとられやすい道での使用に適しています。必要に応じて使用してください。



ロック（直進に固定される）



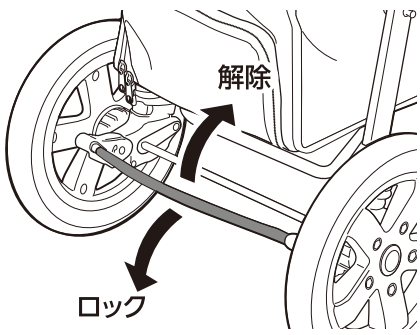
解除（360°旋回する）



後輪ストッパーの使い方

ロックすると駐車用ロックが掛かります。

●ロックするときは、後輪ストッパーを下げます。
●解除するときは、後輪ストッパーを上げます。



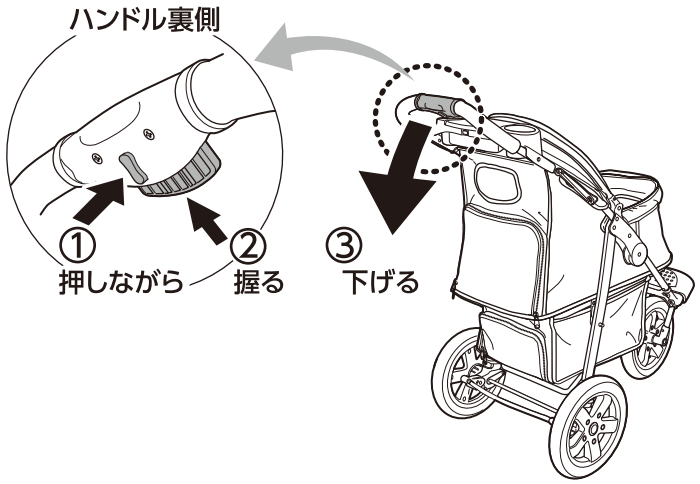
※駐車用ロックは自動車のブレーキとは構造的に違いますので、過信しないでください。

折りたたみ方

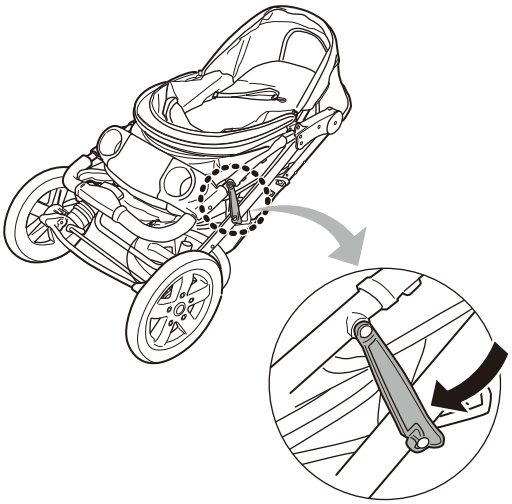
※キャスター回転止めのロックを解除してから折りたたんでください。

1 ロックを解除し、折りたたむ

①セカンドロックを押しながら、
②折りたたみロックを握り、
③ハンドルを下げます。



2 折りたたみ用フックで固定する



お手入れ方法

●車体のお手入れ

・リベットの割れ、ネジの緩みがないか時々点検してください。ネジの緩みは、ドライバーでしっかり締め込んでください。
リベットの割れがある場合は、使用を中止してください。

<車輪>

・車輪についた砂や泥などは、そのまま放置せず、汚れを落としてから水分を十分ふき取ってください。
・車輪からきしみ音が発生したり回転が重くなったりした場合は、汚れをふき取った後、軸部に市販の潤滑油(シリコーンオイルなど)を少量注油してください。
・前輪キャスターに注油する場合は、キャスター回転止めのロックを解除した際に出てくるすき間に市販の潤滑油(シリコーンオイルなど)を少量注油してください。

<フレーム>

・水で薄めた中性洗剤をつけたタオルを固くしぼってふき取ってください。ふき取った後は、風通しのよい場所で陰干しにしてください。変色や変形、サビ、劣化の原因となります。
・タワシやみがき粉などは使用しないでください。変色やキズ、サビ、劣化の原因となります。
・クレゾールやその他の消毒液は必ず指定濃度に薄めてから使用してください。変色や塗装のハクリの原因となります。
・シンナーやベンジン、アルコールなどの薬品は使用しないでください。変色や塗装のハクリの原因となります。

●幌、キャリー、クッション、バスケットのお手入れ

・汚れが気になる場合は、水で薄めた中性洗剤をつけたタオルを固くしぼってふき取ってください。
ふき取った後は、風通しのよい場所で陰干しにしてください。変色や変形、カビの原因となります。
・漂白剤は使用しないでください。

●ドリンクホルダーのお手入れ

・中性洗剤で洗ってください。洗った後は、水分を取ってから風通しのよい場所で陰干しにしてください。
・みがき粉やクレンザー、たわしなど硬いものは使用しないでください。使用するとキズが付き、汚れやすくなります。

仕　様

商品名	ペットカート プレンタ		材質	フレーム：スチール (エポキシ塗装) 樹脂部：ナイロン、ポリアセタール、ABS樹脂、ポリプロピレン 布　部：ポリエステル
品　名	犬用バギー			
サイズ	カート使用時	幅115 × 奥行55 × 高さ106(cm)		
	折りたたみ時	幅50 × 奥行55 × 高さ103(cm)		
重　量	10.8 kg			
耐荷重	キャリー 20kg、バスケット 2kg、ドリンクホルダー 1Kg			

○製品の外観および仕様は、品質向上のため予告なく一部変更する場合があります。

この商品の品質で、お気づきの点がございましたらお手数ですが下記までご連絡ください。

株式会社 リッチェル
富山市水橋桜木136 〒939-0592　お客様相談室/TEL(076)478-2957
受付時間:9:00～17:00(土・日・祝日・弊社休日を除く)
www.richell.co.jp

Designed by Richell Corp., Japan
MADE IN CHINA
2401

Richell®

Instruction Manual

456039
Plenta

Thank you for choosing Richell's Product. **Please read this Instruction Manual carefully before use, and use the product properly. Please also keep this manual intact and in a convenient location for all to see and read.** The figures used in this manual are to show operation method or structure, and may look different from the actual product. If you give this product to someone else, please also give this Instruction Manual to the new owner.



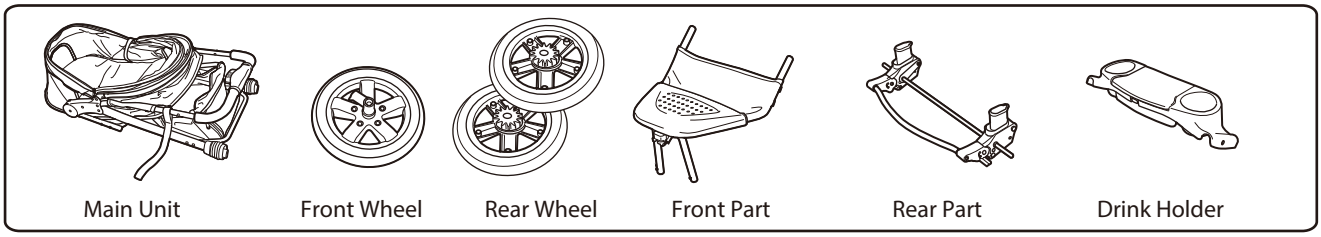
Intended Use

- This product is a Pet Stroller designed for toy dogs, small dogs, and medium-sized dogs.
  Carrier load capacity ····· up to 20kg.
  Basket ····· up to 2kg.

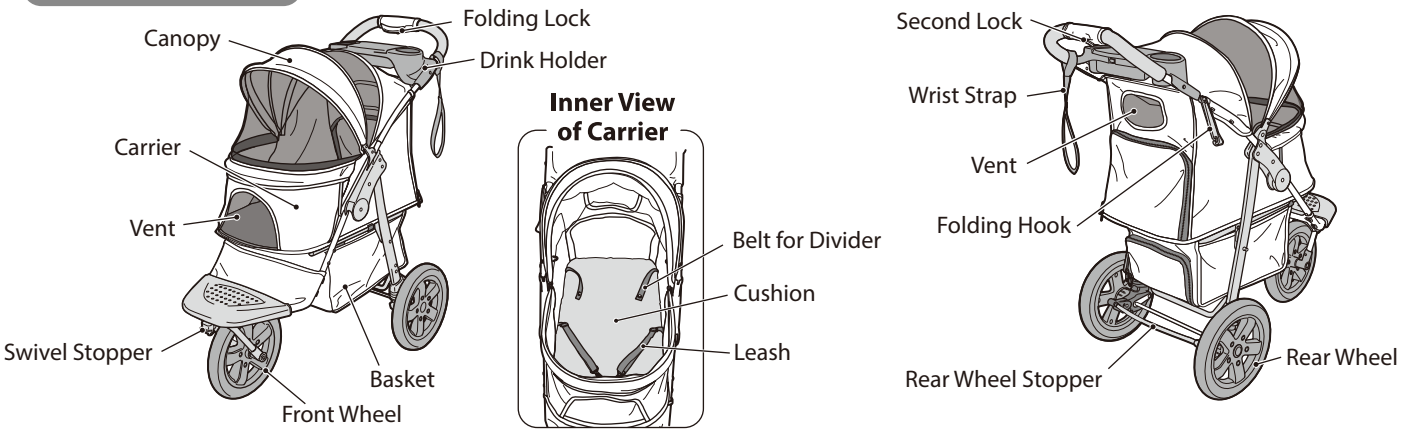
Features

- Your baggage and pet can be separated by raising the Divider inside of the Carrier.

Part name



Name of Each Part



Precautions for Use

Explanation of Symbols

The following symbols are used in this Instruction Manual to indicate matters essential to safe use of the product. Please read and understand the meaning of the symbols before using this product.

⚠ Caution : This symbol is used to alert you that misuse of the product may cause minor personal injury or property damage.

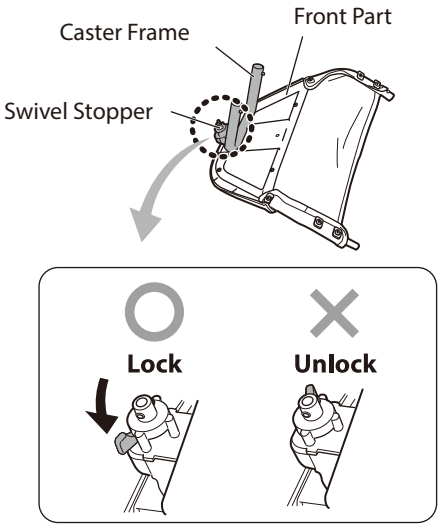
⚠ Caution

- Do not use this product for any other use.
- Unfold the Pet Stroller entirely and make sure it will not collapse before use, as your pet may fall and get injured.
- To prevent the pet from jumping out, attach the Leash provided inside the Carrier to the collar and close the Canopy completely during use.
- While using the Pet Stroller, do not remove your hands from the Handle or leave the Pet Stroller with your pet inside. It may cause injury or accident. Also, lock the Rear Wheels while stopped. Do not leave the Pet Stroller on a slope or sloping ground, even the Wheels are locked.
- Do not do the following to prevent the product from tipping over and causing injury or damage.
  Put your weight on the Handle, Hang your baggage on the Handle, or Tie your pet's Leash to the Handle.
- Do not use the Pet Stroller on stairs, escalators, place with steps, or rough surfaces such as muddy or sandy areas.
- Do not leave the Pet Stroller near fire or heat source, or leave it in a vehicle or trunk under the searing sun. It may become hot, resulting in burns or injury due to deformation or transformation.
- Keep Pets and children away from the product when unfolding or folding it. Be careful not to pinch your fingers.
- Do not allow children to operate the Pet Stroller. Also, do not place children in the Carrier or on the Front Part.
- Do not disassemble or alter the product. Do not use substitute parts. It may cause accidents or malfunction of the product.
- Use this product with caution if your pet has a chewing habit.
- Discontinue to use the product immediately, if you notice any abnormality with the product.
- Do not leave the Pet Stroller within reach of children.
- The Pet Stroller does not stand alone when folded. Please be careful as it may fall over.
- Please be advised that we do not provide compensation for injuries, accidents, or damages caused by an unexpected behavior of the pet.

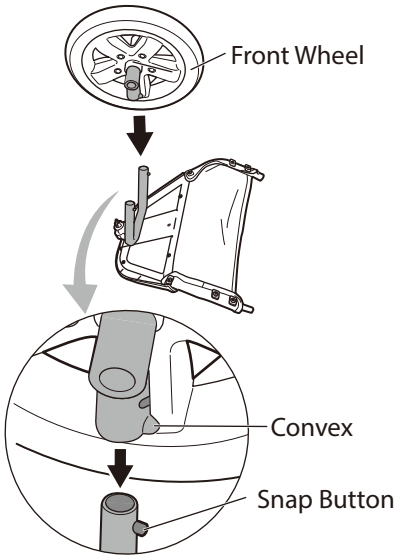
Installation of Parts

1 Assemble Front Parts

①Place the Front Parts as shown in the figure. Lock the Caster Frame by moving the Swivel Stopper in the direction of the arrow.

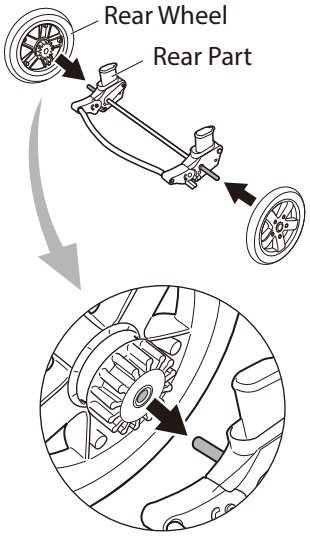


②Insert the Front Wheel by aligning the Snap Button on the Caster Frame with the direction of the Convex on the Front Wheel.
(It is locked when you hear a click.)



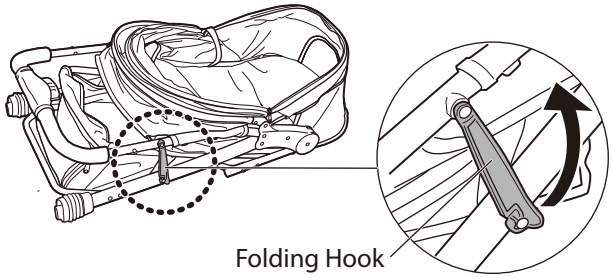
2 Assemble Rear Part

Insert Rear wheel into the Rear Part.

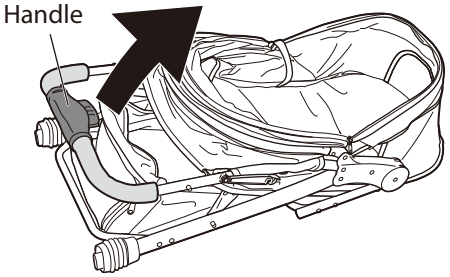


3 Install Front and Rear Parts

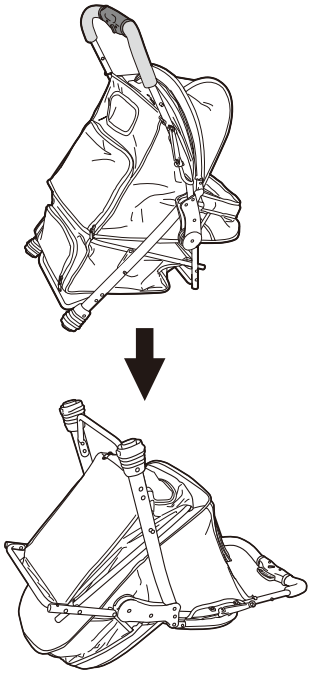
①Place the Main Unit as shown in the figure and remove the Folding Hook.



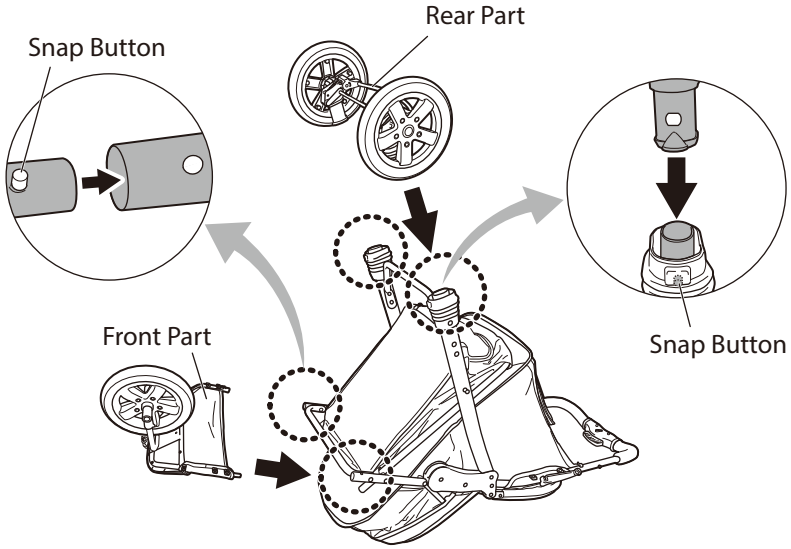
②Pull up the Handle in the direction of the arrow to expand the Main Unit.



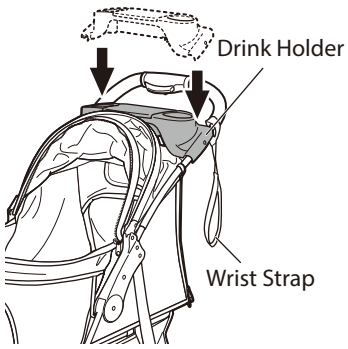
③Stand the Main Unit up with Handle on the bottom.

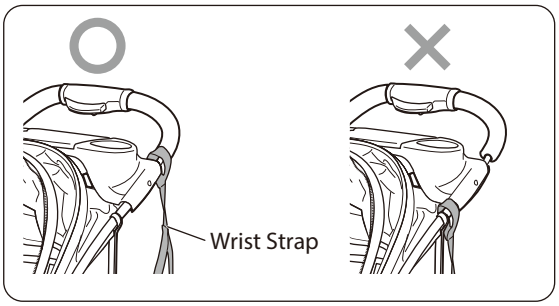


④Check the location of the Snap Button on the Front Part and insert it into the Main Unit. Insert the Rear Part into the Main Unit in the same manner.
(It is locked when you hear a click.)
Pull the Parts to make sure it does not come off.



⑤Raise the Main Unit. Pull up the Wrist Strap toward the Handle and install the Drink Holder on the Handle Frame.

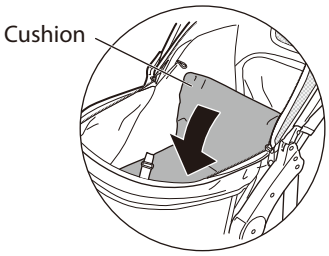




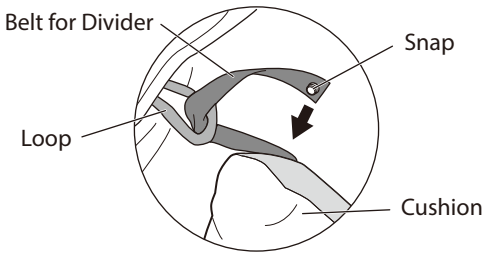
How to Secure Divider



①Raise the Cushion in the direction of the arrow.

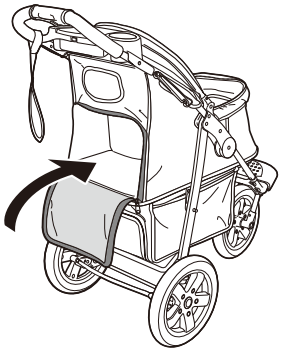


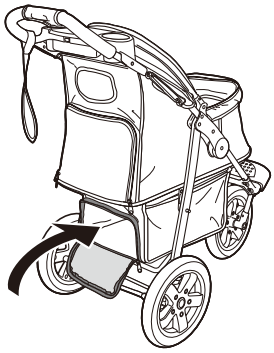
②Thread the Belt for Divider through the Loop and secure it with the Snap.



How to place Baggage

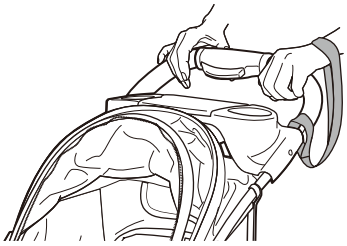
●Baggage can be placed in the Carrier or Basket by opening the Fasteners on the Back Side.





How to use Wrist Strap

●Using the Wrist Strap on your wrist keeps the Pet Stroller from leaving away even if you take your hand off the handle.



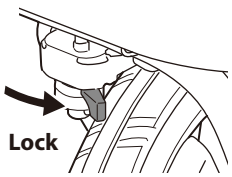
※Do not hang your baggage or leash your pet on the Wrist Strap.

How to use Swivel Stopper

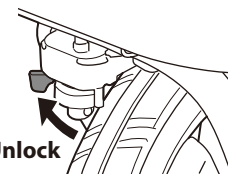
The Swivel Stopper for the Caster is designed to use at locations where the Handle is easily caught, such as sidewalks with slope slightly toward the road or graveled roads. Use it as needed.



Lock (Fixed in a straight line)



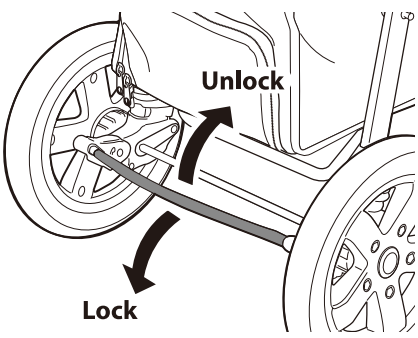
Unlock (Swivel 360 degree)



How to use Rear Wheel Stopper

When locked, the parking lock is engaged.

●Lower the Rear Wheel Stopper to lock.
●Raise the Rear Wheel Stopper to unlock.



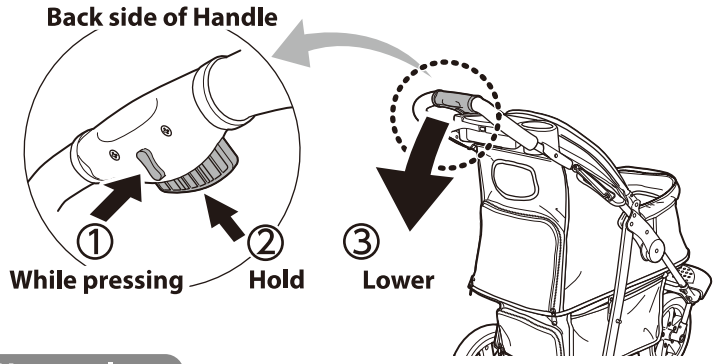
※Parking locks are structurally different from vehicle brakes. Please do not be overconfident.

How to Fold Pet Stroller

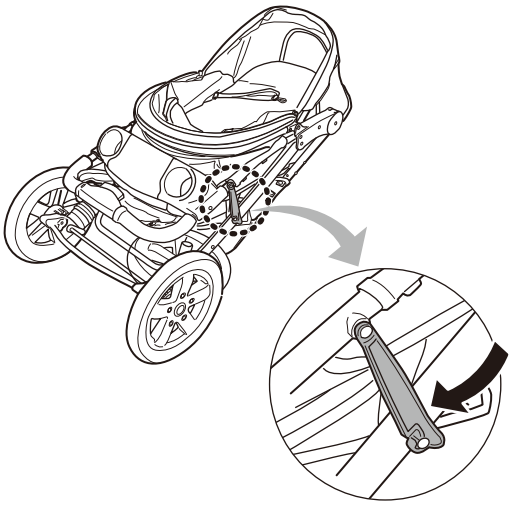
※Unlock the Swivel Stopper for Caster before folding the Pet Stroller.

1 Unlock and Fold

①While pressing the Second Lock,
②Hold the Folding Lock, and
③Lower the Handle.



2 Secure with Folding Hook



How to clean

●Care of Pet Stroller Main Unit

Inspect occasionally for cracked rivets and loose screws. Tighten any loose screws firmly using a screwdriver. Discontinue to use the product if any rivets are cracked.

< Wheel >

- Do not leave sand or mud on the wheels. Wash them and wipe off the moisture thoroughly.
- If the Wheel makes a squeaking sound or rotation becomes heavy, wipe off the dirt and lubricate the shaft with a small amount of commercially available lubricant, such as silicone oil.
- To lubricate the Front Wheel Caster, add a small amount of commercially available lubricant, such as silicone oil, into the gap that appears when the Swivel Stopper for the Caster is unlocked.

< Frame >

- Wipe off this product with washing cloth after squeezed firmly using a mild detergent and water. After Cleaning, place it in a shaded area for air dry to prevent discoloration, deformation, or rust.
- Do not use a scrub brush and/or polishing powder. These may cause scratches, rust and/or discoloration to the product.
- Cresols and other disinfectants must be diluted to the specified concentration before use to prevent discoloration or abrasion to the finish.
- Do not use harsh chemicals, such as thinner, benzene or alcohol, as these may cause discoloration.

●How to Clean Canopy, Carrier, Cushion and Basket

- If you are concerned about dirt, wipe it off with a tightly wrung washcloth dampened with mild detergent diluted in water. After wiping, place it in a shaded area for air dry to prevent discoloration, deformation, rust, or mold.
- Do not use bleach.

●How to clean Drink Holder

- Wash it with a mild detergent. After Cleaning, wipe the moisture and place it in a shaded area for air dry.
- Do not use hard objects, such as polishing powder, cleanser, or scrubbers. These may cause discoloration, scratches, and rust.

Specifications

Product name		plenta	Materials	Frame : Steel (Epoxy Coating) Resin : Nylon, Polyacetal, ABS resin, Polypropylene Fabric : Polyester
Dimensions	When using Cart	W 115x D 55x H 106(cm)		
	When folded	W 50x D 55x H 103(cm)		
Weight		10.8kg		
Load Bearing		Carrier 20kg / Basket 2kg / Drink Holder 1kg		

◯Please note that product specifications and design may change without prior notice for the purpose of quality improvement.

〈使用説明書〉

456039
Plenta犬用三輪推車
(多功能折疊款)

感謝您購買Richell產品。使用前請務必詳閱本使用説明書後正確使用。並請將本説明書放置於隨時方便查閱的場所妥善保管。為方便理解，本説明書所使用之插圖、操作方式和構造等，與實際商品可能會有些許差異。若將本商品轉讓於他人時，請將本説明書一併轉讓。



用 途

●本產品為適用超小型犬、小型犬、中型犬的寵物推車。
座艙耐重限制…限重20kg
置物籃…2kg

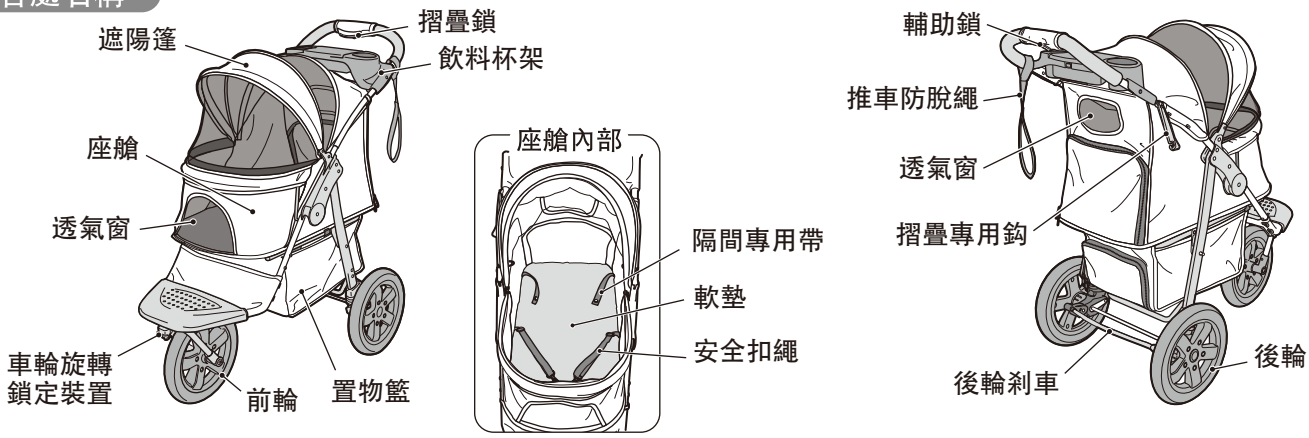
特 點

●立起座艙內的隔板，可將隨身行李和寵物區隔開。

部件名稱



各處名稱



使用注意事項

○記號說明
本使用說明書，為使顧客安全地遵守使用注意事項，使用了以下符號標記。請在充分理解各符號標記的前提下正確使用本商品。

(⚠注意) … 錯誤使用時，有引發輕度傷害，物體損害的可能。

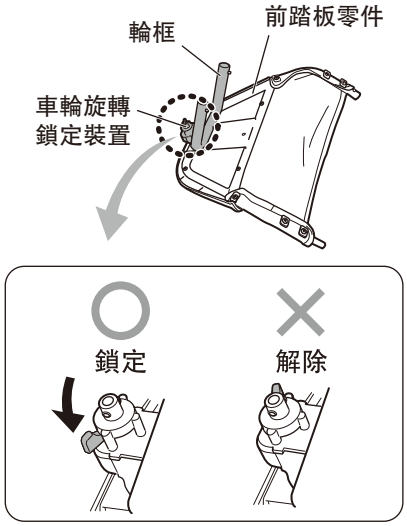
(⚠注意)

●請勿將本品用於其他用途。
●由於寵物可能會跌落導致受傷，請於使用前確實展開推車，並確認未處於摺疊狀態。
●為防止寵物跳出，使用時請將座艙內的安全扣繩扣在項圈上，並完全關閉遮陽篷。
●使用時請勿鬆開握把、或於寵物仍在推車上的情況下離開推車。否則可能會造成受傷或意外。另請在靜止時固定後輪。即使在已固定的情況下，也請勿將推車置於坡道上或傾斜處。
●為防止傾倒、受傷或損壞，請勿進行以下行為。
・在握把上施壓、在握把上懸掛物品、將寵物牽繩綑綁在握把上
●請勿在樓梯、手扶梯、有高低差的地方、泥濘或沙地等不良路況處使用。
●請勿置於火源或熱源附近、或曝曬於烈日下的車輛內或後車廂內。否則推車可能會因高溫而有導致燙傷，或因變形、變質而造成受傷的風險。
●在進行展開或收納操作時，請勿讓寵物或孩童接近。也請留意避免夾住手指等部位。
●請勿交由孩童操作。此外，請勿讓孩童乘坐於座艙或前踏板上。
●請勿自行拆解或改造。也請不要使用部件的替代品。否則可能會導致意外或故障。
●寵物如有啃咬習慣，使用時請多加留意。
●本產品發生異常時，請立刻停止使用。
●請勿放置於孩童可取得之處。
●推車在摺疊狀態下將無法立起。可能會有傾倒的危險，敬請留意。
●如因寵物無法預期的行為而發生受傷、意外或破損，將不提供補償，敬請見諒。

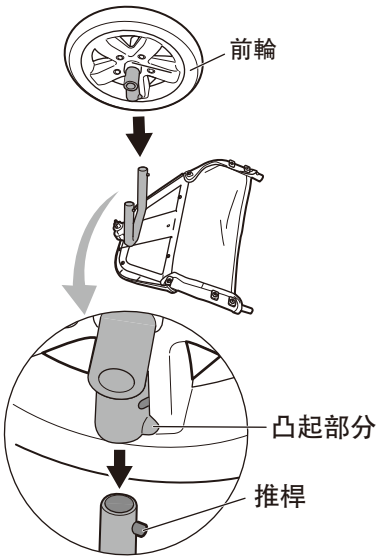
安裝部件

1 安裝前踏板

①如圖放置前踏板。
將車輪旋轉鎖定裝置朝箭頭方向轉動，並鎖定輪框。

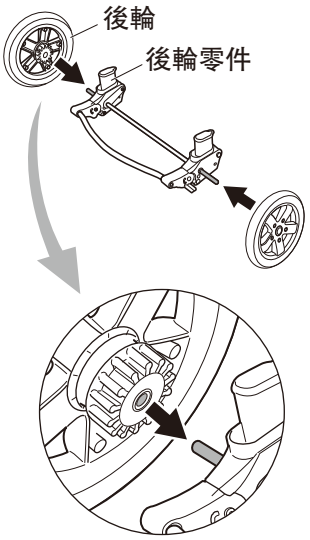


②將輪框推桿對準前輪的凸起部分，
插入前輪。
（聽到喀嚓聲即表示已固定。）



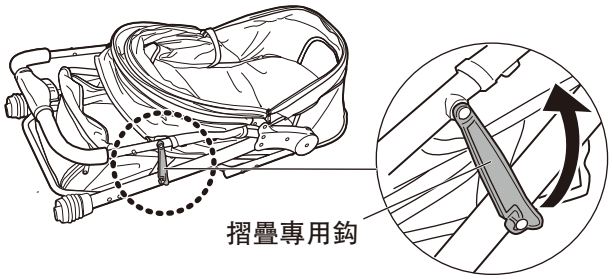
2 組裝後輪零件

將後輪插入後輪零件。

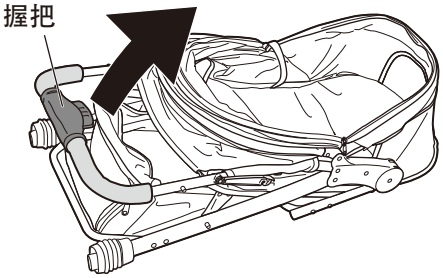


3 3.組裝前踏板零件和後輪零件

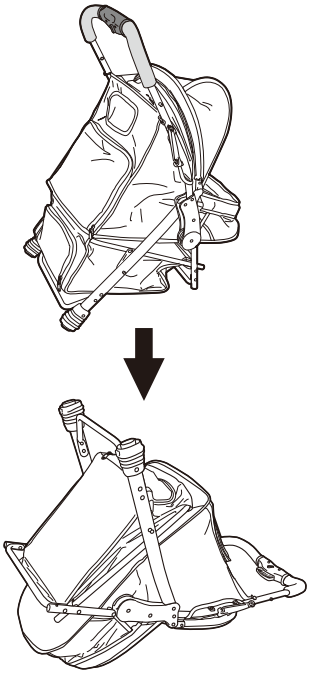
①如圖放置本體，鬆開摺疊專用鈎。



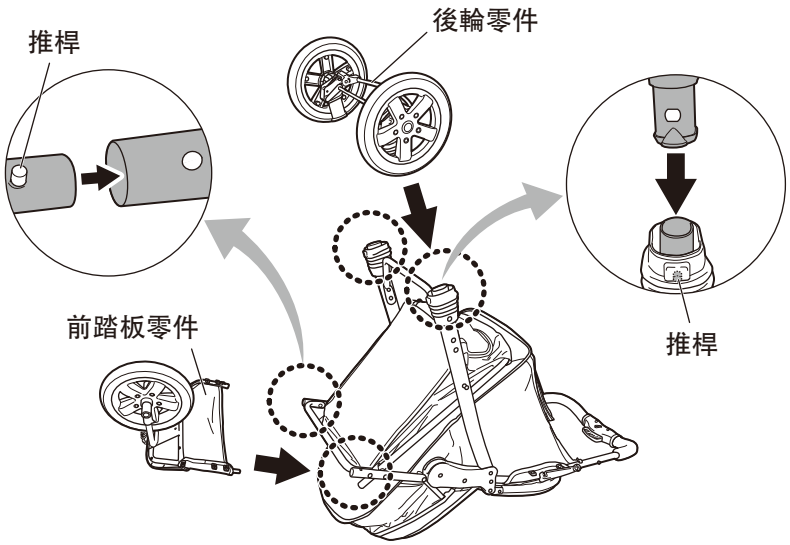
②將握把朝箭頭方向上拉，展開本體。



③將握把向下扳，使本體立起。

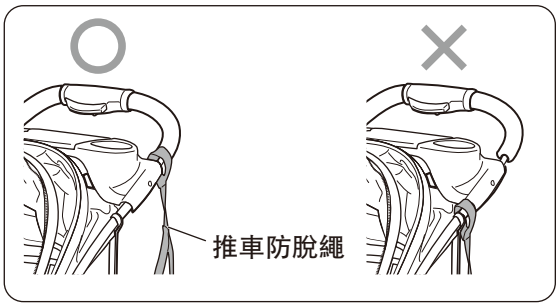


④確認前踏板推桿的位置，並插入本體。
用同樣的方式插入後輪零件。
（聽到喀嚓聲即表示已固定。）
請拉扯零件，確認是否已裝妥。



⑤將本體立起。
將推車防脫繩朝握把處上拉，
在握把框架上安裝飲料杯架。

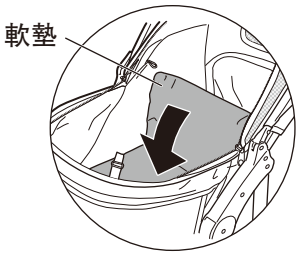




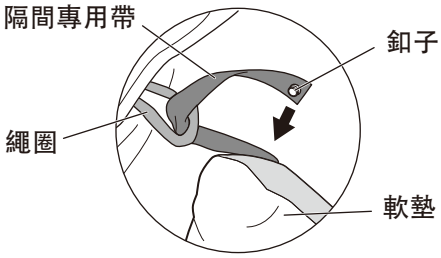
隔板的固定方法



①將軟墊朝箭頭方向立起。

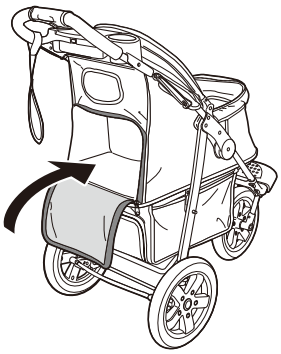


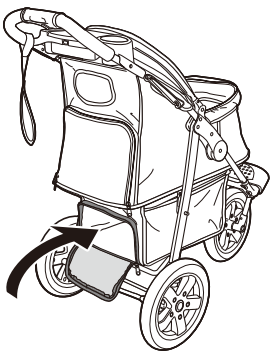
②將隔間專用帶穿過繩圈，並用釦子固定。



隨身物品的放置方式

●拉開後方拉鍊，即可將隨身行李放置於座艙或置物籃內。





推車防脫繩的使用方法

●手腕穿過推車防脫繩，即使鬆開握把，
推車也不會離身。

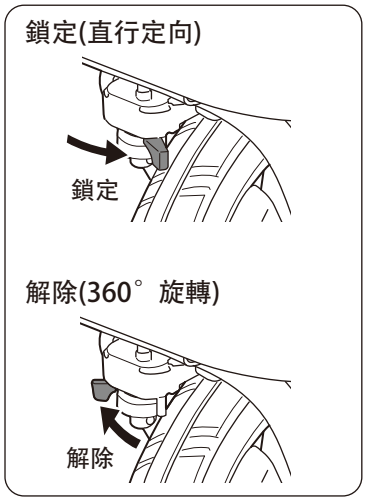


※請勿將物品掛在推車防脫繩上，
或用於牽繫寵物。

車輪旋轉鎖定裝置的使用方法

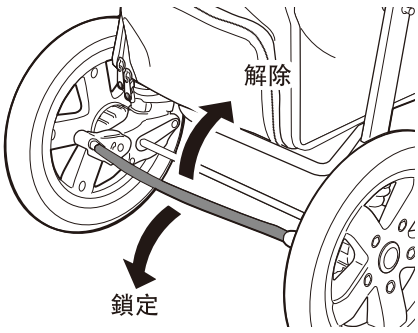
車輪旋轉鎖定裝置適用於車道旁稍有坡度的人行道，或碎石路等容易不慎鬆開握把的路面。敬請根據狀況調整使用。





後輪剎車的使用方法

鎖定後即會啟動停車專用鎖。
●鎖定時，請將後輪剎車往下扳。
●解除時，請將後輪剎車往上扳。



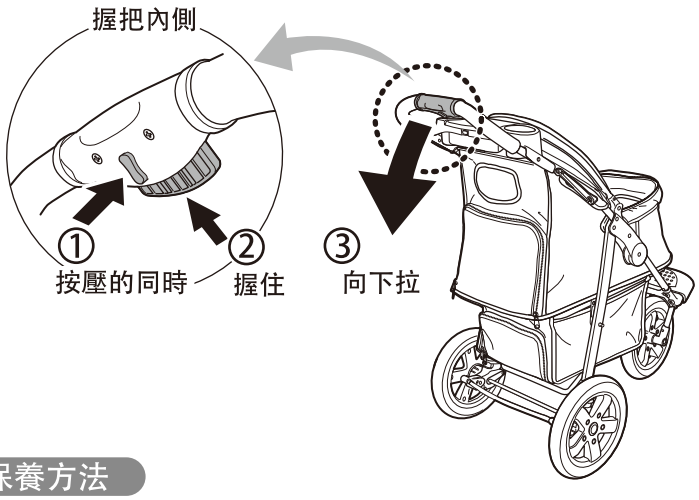
※停車專用鎖在構造上與汽車剎車不同，
請勿過度依賴該裝置。

摺疊方法

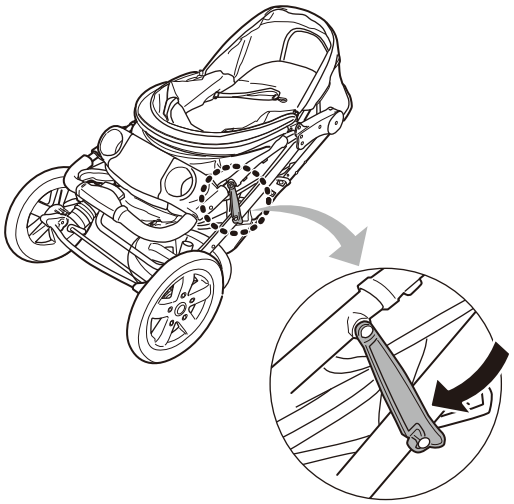
※請先將車輪旋轉鎖定裝置解鎖後再摺疊。

1 解鎖並摺疊

①按壓輔助鎖的同時，
②握住摺疊鎖，
③將握把往下拉。



2 用摺疊專用鉤固定



保養方法

●車體的保養方法
- 請隨時檢查鉚釘是否有破損、螺絲是否有鬆脫的狀況。螺絲如有鬆脫，請用螺絲起子確實鎖緊。鉚釘如有破損，請停止使用。

<車輪>
- 車輪如沾染泥沙等髒汙，請在清理後擦乾水分，勿置之不理。
- 車輪如發出異常聲響或運轉不順，請在去除髒汙後，對軸部注入少量市售潤滑油（如矽油等）。
- 如果要在前輪腳輪上潤滑油，請在車輪旋轉鎖定裝置處於解除狀態下所出現的縫隙中注入少量市售潤滑油（如矽油等）。

＜支撐框架＞
- 請用毛巾沾濕以水稀釋後的中性清潔劑，擰乾後再擦拭乾淨。擦拭乾淨後，請置於通風陰涼處晾乾。否則可能會導致變色、變形、生鏽或劣化。
- 請勿使用棕櫚刷或研磨粉等工具。否則可能會導致變色、刮傷、生鏽或劣化。
- 請務必將甲酚或其他消毒液稀釋至指定濃度後再使用。否則可能會導致變色或塗漆剝落。
- 請勿使用稀釋劑或揮發油等溶劑。否則可能會導致變色或塗漆剝落。

●遮陽篷、座艙、軟墊、置物籃的保養方法
- 如果在意髒汙，請用毛巾沾濕以水稀釋後的中性清潔劑，擰乾後再進行擦拭。擦拭乾淨後，請置於通風陰涼處晾乾。否則可能會導致變色、變形或生鏽。
- 請勿使用漂白水。

●飲料杯架的保養方法
- 請使用中性清潔劑清洗。清洗後請瀝乾水分，再置於通風陰涼處晾乾。
- 請勿使用研磨粉、研磨劑、棕櫚刷等硬物搓洗。若使用可能產生刮傷而容易髒汙。

規　格

商品名稱	Plenta犬用三輪推車(多功能折疊款)		材質	支撐框架：鋼（環氧樹脂塗裝） 樹脂部位：尼龍、聚甲醛、ABS樹脂、聚丙烯 布料部位：聚酯纖維
尺　寸	推車使用中	寬115 × 縱長55 × 高106（cm）		
	摺疊時	寬50 × 縱長55 × 高103（cm）		
重　量	10.8 kg			
耐　重	座艙20kg、置物籃2kg、飲料杯架1kg			

○由於本商品質量改善的需要，有可能未經預告而變更部分式樣。

○If you have any comments regarding the product, please contact us using the contact information below.
○如對本商品的質量有疑問，敬請聯絡以下的電話號碼。

Richell Corporation
136 Mizuhashi-sakuragi, Toyama, 939-0592 Japan
www.richell.co.jp
Designed by Richell Corp., Japan
MADE IN CHINA

株式會社利其爾
Richell Corporation
136 Mizuhashi-sakuragi, Toyama, 939-0592 Japan
www.richell.co.jp
Designed by Richell Corp., Japan
MADE IN CHINA

2411